

16.11.2023

A9-0319/488

**Leasú 488**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**  
**Airteagal 9 – mír 2**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

‘2. Pacáistíocht nach bhfuil gá *léi* chun aon cheann de na critéir *feidhmíocht* a leagtar amach in *Iarscríbhinn IV* a chomhlíonadh *agus pacáistíocht ag a bhfuil saintréithe nach bhfuil gá leo ach amháin chun toirt bhraite an táirge a mhéadú, lena n-áirítear ballaí dúbailte, íochtair bhréige, agus sraitheanna nach bhfuil gá leo, ní chuirfear* ar an margadh *iad*, ach amháin má *bhíonn* dearadh *na pacáistíochta* faoi réir tásca geografacha tionscnaimh *a chosnaítear* faoi reachtaíocht an Aontais.

2. *Ní chuirfear* pacáistíocht nach bhfuil gá *leis* chun aon cheann de na critéir *feidhmíochta* a leagtar amach in *Iarscríbhinn IV* a chomhlíonadh ar an margadh, ach amháin má *tá* dearadh *an phacáistithe agus/nó an táirge pacáistithe* faoi réir tásca geografacha tionscnaimh faoi reachtaíocht an Aontais *nó má tá sé faoi réir cosaint ceart maoinne intleachtúla*

Or. en

16.11.2023

A9-0319/489

**Leasú 489**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**  
**Airteagal 22 – mír 1**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

1. Ní chuirfidh oibreoírí eacnamaíocha pacáistíocht ar an margadh sna formáidí agus chun na geríoch a liostaítear in Iarscríbhinn V.

1. ***Faoin 31 Nollaig 2030***, ní chuirfidh oibreoírí eacnamaíocha pacáistíocht ar an margadh sna formáidí agus chun na geríoch a liostaítear in Iarscríbhinn V.

Or. en

16.11.2023A9-0319/490

**Leasú 490**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**

thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht

(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**

**Airteagal 22 – mír 2**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

2. De mhaolú ar mhír 1, ní chuirfidh oibreoirí eacnamaíocha pacáistíocht ar an margadh sna formáidí agus chun na gcríoch a liostaítear i ***bpointe 3*** d'Iarscríbhinn V ón 1 Eanáir 2030.

2. De mhaolú ar mhír 1, ní chuirfidh oibreoirí eacnamaíocha pacáistíocht ar an margadh sna formáidí agus chun na gcríoch a liostaítear i ***bpointí 3 agus 4*** d'Iarscríbhinn V ón 1 Eanáir 2030.

Or. en

16.11.2023A9-0319/491

**Leasú 491**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**A9-0319/2023**

**Togra le haghaidh Rialacháin**

**Airteagal 22 – mír 3**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

3. Féadfaidh na Ballstáit oibreoírí eacnamaíocha a dhíolmhú ó **phointe 3 d'Iarscríbhinn V** má chomhlíonann siad an sainmhíniú ar mhicreachuideachta i gcomhréir leis na rialacha a leagtar amach i Moladh 2003/361 ón gCoimisiún, de réir mar is infheidhme an [Oifig na bhFoilseachán: Cuir isteach an dáta = dáta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo], agus i gcás nach bhfuil sé indéanta go teicniúil gan pacáistíocht a úsáid nó rochtain a fháil ar bhonneagar atá riachtanach d'fheidhmiú córais athúsáide.

*Leasú*

3. Féadfaidh na Ballstáit oibreoírí eacnamaíocha a dhíolmhú ó Iarscríbhinn V má chomhlíonann siad an sainmhíniú ar mhicreachuideachta i gcomhréir leis na rialacha a leagtar amach i Moladh 2003/361 ón gCoimisiún, de réir mar is infheidhme an [Oifig na bhFoilseachán: Cuir isteach an dáta = dáta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo], agus i gcás nach bhfuil sé indéanta go teicniúil gan pacáistíocht a úsáid nó rochtain a fháil ar bhonneagar atá riachtanach d'fheidhmiú córais athúsáide.

Or. en

16.11.2023A9-0319/492

**Leasú 492**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**

**Airteagal 22 – mír 3 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

**3 a. Ina theannta sin, díolmhófar oibreoirí eacnamaíocha ó cheanglais an Airteagail seo más rud é, bunaithe ar mheasúnú saolré deimhnithe tríú páirtí, go dtugann na formáidí a liostaítear in Iarscríbhinn V toradh comhshaoil níos fearr ar an iomlán i gcomhréir le hAirteagal 4 de Threoir 2008/98/CE nó nuair atá údar cuí leis mar gheall ar imní a bhaineann le sláinte phoiblí, sláinteachas bia agus sábháilteacht bia.**

Or. en

16.11.2023A9-0319/493

**Leasú 493**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**  
**Airteagal 26 – mír 14 – pointe b**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

(b) go gcomhlíonann siad an sainmhíniú ar mhicreachuideachta i gcomhréir leis na rialacha a leagtar amach i Moladh 2003/361/CE1a ón gCoimisiún de réir mar is infheidhme an [Oifig na bhFoilseachán: Cuir isteach an dáta = dáta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo].

(b) go gcomhlíonann siad an sainmhíniú ar mhicreachuideachta i gcomhréir leis na rialacha a leagtar amach i Moladh 2003/361/CE1a ón gCoimisiún de réir mar is infheidhme an [Oifig na bhFoilseachán: Cuir isteach an dáta = dáta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo]. **nó**

Or. en

16.11.2023A9-0319/494

**Leasú 494**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**

**Airteagal 26 – mír 14 – pointe b a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

***(b a) a oibrítear i mBallstát ina bhfuil an ráta bailithe ar leithligh pacáistíochta arna thuairisciú don Choimisiún faoi Airteagal 50(2), pointe (b), os cionn 85 % de réir mheáchan na pacáistíochta sin a chuirtear ar an margadh ar chríoch an Bhallstáit sin sa bhliain féilire 2027 nó in aon bhliain féilire ina dhiaidh sin. I gcás pacáistíocht a chumhdaítear leis an oibleagáid in Airteagal 44(1), féadfaidh an díolúine sin a bheith bunaithe ar an tuairisciú faoi Airteagal 50(1), pointe (c), murach sin.***

***I gcás ina léiríonn an tuairisciú sin go bhfuil ráta bailithe ar leithligh an ábhair pacáistíochta faoi seach faoi bhun 85 %, tíolacfaidh an Ballstát plean cur chun feidhme ina léirítear straitéis lena ngabhann gníomhaíochtaí nithiúla, lena n-áirítear amlíne lena n-áirithítear go mbainfear amach an ráta bailithe ar leithligh de 85 % de réir mheáchan an ábhair pacáistíochta faoi seach laistigh de 2 bhliain.***

Or. en

16.11.2023A9-0319/495

**Leasú 495**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**

**Iarscríbhinn III – mír 1 – pointe e**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

(e) **lena húsáid laghdaítear** go suntasach éilliú múirín le pacáistíocht neamh-inmhúirínithe; **agus**

(e) **laghdaíonn a úsáid** go suntasach éilliú múirín le pacáistíocht neamh-inmhúirínithe **agus, ós rud é go gcomhlíonann sé caighdeán múirínithe an Aontais, ní chruthaíonn sé aon fhadhbanna maidir le próiseáil bithdhramhaíola;**

Or. en

*Réasúin*

*Is é is aidhm don leasú a shoiléiriú go ráthaítear le comhlíonadh chaighdeán EN 13432 mar a tugadh cothrom le dáta é (féach airteagal 8.5 a) - nó le caighdeán nua a d'fhéadfadh a bheith ann - nach mbeidh fadhbanna ann i sruth bithdhramhaíola.*



16.11.2023A9-0319/496

**Leasú 496**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**A9-0319/2023**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**Togra le haghaidh Rialacháin**

**Iarscríbhinn III – mír 1 – pointe f**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

(f) ***lena húsáid ní mhéadaítear*** éilliú sruthanna dramhaíola ***pacáistíochta*** neamh-inmhúirínithe.

(f) ***ní mhéadaíonn a úsáid, ós rud é go mbaineann sé le feidhmeanna teagmhála bia atá le próiseáil le sruth bithdramhaíola, éilliú sruthanna dramhaíola ó phacáistíocht*** neamh-inmhúirínithe.

Or. en

16.11.2023A9-0319/497

**Leasú 497**

**Pietro Fiocchi, Nicola Procaccini**  
thar ceann an Ghrúpa ECR

**Tuarascáil**

**Frédérique Ries**

Pacáistíocht agus dramhaíl ó phacáistíocht  
(COM(2022)0677 – C9-0400/2022 – 2022/0396(COD))

**A9-0319/2023**

**Togra le haghaidh Rialacháin**

**Iarscríbhinn IV – Cuid I – pointe 3 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

*Leasú*

**3 a. Feidhmiúlacht na pacáistíochta: áirítheoidh dearadh na pacáistíochta feidhmiúlacht na pacáistíochta, lena n-áirítear critéir maidir le tomhaltóirí a bheith ag glacadh le táirgí. Is éard a bheidh i gceist le glacadh tomhaltóirí meascán de shaintréithe na tarraingteachta amhairc a bhraitear agus/nó éascaíocht na húsáide a bhraitear a bheith ann a chuirfidh ar chumas tomhaltóirí cinntí ceannaigh saor in aisce a dhéanamh. Urramófar na heilimintí dearaidh is gá chun aitheantas sainiúil táirgí, cearta maoine intleachtúla nó tásca geografacha tionscnaimh a léiriú faoi reachtaíocht an Aontais.**

Or. en